

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Qatar Central Bank

Public Debt, Banking Affairs & Issuance Division



مَصْرُفُ قَطَرِ الْمَرْكَبِي
رَئَاسَةِ الْدِينِ الْعَالَمِيَّةِ الْإِنْتِرَانِيَّةِ لِلرَّفَاهِ الْإِقْلِيمِيِّ

صادر حارجي
22/02/2021
2021/0000703
دم ص



184952

إلى جميع البنوك والمصارف العاملة في الدولة المحترمين

تحية طيبة ،،،

الموضوع : سحب الأوراق النقدية من الإصدار الرابع

الحاقة لكتابنا رقم ٦٤٨/٢٠٢١/٢١٦ بتاريخ ٢٠٢١/٦٤٨ بشأن الموضوع أعلاه وما ورد فيه.

يرجى من جميع البنوك والمصارف إخطار عملائهم من خلال وسائل التواصل الاجتماعي والموقع الرسمي للبنوك والرسائل النصية وباللغات المستخدمة لديهم بما فيها اللغة العربية وعلى فترات مختلفة حتى وقف التداول المحدد بتاريخ ٢٠٢١/٧/١.

184952

184952

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام ،،،

محمد جاسم الكواري

المدير التنفيذي

184952

184952

نسخة إلى:

- سعادة محافظ المؤشر
- سعادة نائب محافظ المؤشر

(ج.ب)

ص.ب: ١٢٣٤ الدوحة - قطر - هاتف: ٤٤٤٥٦٤٣٣٣ / ٤٤٤٥٦٤٥٦ - تلکس: ٤٤٤٣٠٢١٥ - فاكس: ٤٤٤٣٠٢١٥

P.O.BOX:1234 DOHA- QATAR – TEL:44456456/44456333- TELEX:4335DDH- FAX:+974 44430215

صادر جارحي
16/02/2021
2021/0000648
دم ص



Qatar Central Bank
Public Debt, Banking Affairs & Issuance Division

4551977

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



4551977

مَصْرُوفٌ قِطْرِ الْمَرْكَزِيٍّ
رِئَاسَةِ الْإِمَامِ الْعَالِمِ الْمُسْرِفِ لِلْأَمْرِ فِي الْقِطْرِ الْمَرْكَزِيِّ

4551977

184952

إلى جميع البنوك والمصارف العاملة في الدولة المحترمين
تحية طيبة ،،،

الموضوع : سحب الأوراق النقدية من الإصدار الرابع

بالإشارة إلى قرار سعادة محافظ مصرف قطر المركزي رقم (٩٩) لسنة ٢٠٢٠ بتاريخ ٢٠٢٠/١٢/٢٧ والمنشور في الجريدة الرسمية للدولة ، والمادتين رقمي (٥٥،٥٤) من قانون مصرف قطر المركزي وتنظيم المؤسسات المالية الصادر بالقانون رقم (١٣) لسنة ٢٠١٢ وكتاب مصرف قطر المركزي رقم ٤٢٠٦/٤٢٠٦ بتاريخ ٢٠٢٠/١٢/٢٩ ، بشأن الموضوع أعلاه فقد تقرر ما يلي :

- ١- الاستمرار في قبول واستبدال الأوراق النقدية من الإصدار الرابع من عملاء البنوك حتى تاريخ ٢٠٢١/٧/١ .
- ٢- عدم قبول الأوراق النقدية المشوهة والممزقة والتالفة والمنقوصة والمحروقة لأي إصدار سواء الرابع أو الخامس حيث يجب استبدال هذه الأوراق النقدية من خلال مصرف قطر المركزي حسب الضوابط والأالية المعمول بها .
- ٣- الالتزام بتعليمات اللجنة الوطنية لمكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب فيما يخص الإفصاح عن المبالغ المودعة ومصادرها إذا تطلب الأمر .

لذا يجب على جميع البنوك الالتزام بما ورد أعلاه ، وفي حال تلقى المصرف المركزي أي شكوى بعدم التقيد بهذه التعليمات سيتم فرض الجزاء المالي حسب تقدير المصرف عملاً بأحكام المادة (٢١٦) من قانون مصرف قطر المركزي وتنظيم المؤسسات المالية الصادر بالقانون رقم (١٣) لسنة ٢٠١٢ .

4551977

4551977

4551977

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام ،،،

محمد جاسم الكواري

المدير التنفيذي

184952

4551977

نسخة البريد:

- سعادة المحافظ الموقر
- سعادة نائب المحافظ الموقر

(ج.ب)



ستاندرد
تسارترد
standard
chartered

**Qatar Central Bank
Public Debt, Banking Affairs, Issuance Division**

Date: 22/02/2021
Ref. No. 0000703/2021

**All the Banks Banks and Masrafs Operating in the State
Doha, Qatar.**

Dear Sirs,

Subject: Withdrawing the Notes of Fourth Edition

Further to our letter No. 648/2021 dated 16/02/2021 regarding the subject matter and its contents; All the banks and *masrafs* are requested to inform their customers through the social media and official websites of the bank and text messages in the languages used by them including Arabic, in different periods, until the transaction of the notes is suspended on 01/07/2021.

Kind regards,

Signed
Mohd Jassim Al Kuwari
Executive Director

CC: HE Governor
HE Deputy Governor



**Qatar Central Bank
Public Debt, Banking Affairs, Issuance Division**

Date: 16/02/2021
Ref. No. 0000648/2021

**All the Banks Banks and Masrafs Operating in the State
Doha, Qatar.**

Dear Sirs,

Subject: Withdrawing the Notes of Fourth Edition

Further to the decision of the QCB governor under No. (99) of 2020 on 27/12/2020 published in the official gazette of the country and the articles (54 and 55) of the law on QCB and the regularization of the financial institutions issued under the Law No. (13) of 2012 and the QCB letter No. 4206/2020 regarding the above subject, we have decided the following:

1. Continue to accept and replace the notes of fourth edition from the banks customers until 01/07/2021.
2. Not to accept the defaced, torn, defective and burnt notes of fourth or fifth edition and the notes shall be replaced through QCB as per the terms and mechanism applied in this regard.
3. To abide by the instructions of the National Committee for Combating Money Laundering and Terrorism Financing with regard to the disclosure of the deposited amounts and its sources, if required.

As such, all the banks have to abide by the above. If QCB receives any complaint that the above instructions are not met, the penalty shall be imposed by QCB as per the article 216 of the law on QCB and the regularization of the financial institutions issued under the Law No. (13) of 2012.

Kind regards,

Signed
Mohd Jassim Al Kuwari
Executive Director

CC: HE Governor
HE Deputy Governor